

OGLAŠAJTE V
NAJBOLJŠEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU

Izvršujemo vsakovrstne
tiskovine

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE BEST
SLOVENE NEWSPAPER

★
Commercial Printing of
All Kinds

VOL. XXXIV.—LETO XXXIV.

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY (PETEK), SEPTEMBER 7, 1951

ŠTEVILKA (NUMBER) 175

NOV GROB



BLAZ GORJUL

Po daljšem bolehanju je preminil na svojem domu na 1109 E. 64 St. Blaž Gorjul, star 69 let. Doma je bil iz Pihol Gradca nad Ljubljano, kjer zapuša brata Cirila. V Ameriki se je nahajal 43 let in je bil član društva Cleveland št. 126 SNPJ.

MacArthur v
Clevelandu

V večeršnjem govoru v Public Hallu se je general MacArthur pred manjšim številnim občinstvom, kakor je bilo pričakovati, bavil z ameriško notranjo in zunanjo politiko. MacArthur je napadel zvezno vlado, posebno pa državno tajništvo, ki da si lasti pravice preko zakonov, izdaja centralizirajo državne uprave in omejuje osebno svobodo. General MacArthur se je dolgo časa zamudil pri obravnavanju moralnih in etičnih načel, kakor- koli so bila in naj bi bila v ameriškem javnem življenju.

Glede pogodbe z Japonsko je dejal, da bo ta pogodba podlaga za Japonsko, da bo prišla v svojem državnem življenju do civilnih svobod, katere da Amerika lahko izgubi če bo imela take uprave, kot jih ima sedaj. O japonski je general MacArthur trdil, da se s pomorsko in zračno ameriško pomočjo lahko sama brani pred komunisti.

Zenske vabijo na obed

Članice ženskega odseka farme SNPJ vabijo cenjeno občinstvo na okusen obed, ki ga bodo servirale v nedeljo popoldne na njih farmi na Chardon in Heath Rd. Servirati bodo priče ob 1. uri popoldne in postrege bodo z finim kokiškim paprikašom z vročo prikuho in pecivom. Ker so že prej imele obede in večerje, so že poznane kot izborne kuharice in kakor drugokrat, tako bodo tudi v nedeljo gotovo imele obed posestnikov. To pot bo pa namreč pel bo pevski zbor iz Bistrice. Mr. Tone Prince je pred kratkim prejel iz stare domovine 21 plošč, na katerih so revidirane pesmi, katere je bil omenjeni zbor in so nekaj lahko pa zabavali na plesišču, Vadenala, ali pa na balnišču.

Redne seje

V nedeljo zjutraj ob 10. uri se vrši redna seja društva Cvetovič Noble št. 450 SNPJ v navadnih prostorih Ameriško-jugoslovan- skega centra na Recher Ave. Članstvo je vabljeno, da se udeleži v polnem številu.

ZRELO BRITANSKO DELAVSTVO PODPIRA PROGRAM ATTLEEJA

BLACKPOOL, Anglija, 6. septembra—Konvencija delavskih unij "Trades Union," ki ima 8 milijonov članstva in ki je steber britanske delavske stranke, je sklenila, da v celoti podpira program o vojaški in gospodarski pomoči in da se pripravi zapad za borbo proti komunizmu. Levičarski elementi, kakor tudi komunisti, so ostali v nezna-tni manjšini.

Konvencija britanskih delavskih unij je uvrstila položaj ministrskega predsednika Attleeja, tako v vladi, kakor tudi v delavski stranki sami. Znano je, da je v vprašanju britanskega oboroževanja in zahtevanih kreditov za to oboroževanje pred kratkim odstopil levičarski orientirani minister Bevan. Bivši minister Bevan se je skušal uveljaviti na konvenciji "Trade Unions," vendar brez uspeha.

Tudi nekateri komunistični elementi so poskušali uveljaviti svoje glasove. Njihovi napori so propadli še bolj klaverno, kakor napori bivšega ministra Bevana. Britanski delavci so sklenili:

Da podpirajo triletni britanski oborožitveni načrt in da so za to, da se izda za britansko oboro-žitve \$13,160,000,000.

Britanski delavci odobravajo ob-orožje, da bi severno Atlantska zveza ogrožala svetovni mir.

Britanski delavci odobravajo zavezniško politiko na Koreji in pozdravljajo uspehe zavezniškega orožja.

Britanski delavci so proti temu, da bi se obnovile diplomatske vezi med Veliko Britanijo in Španijo Franca.

Britanski delavci zavračajo levičarski predlog, da naj se obso- di ameriško umešavanje v britansko trgovino s komunističnim vzhodom.

Piknik unije
Fisher Body Co.

Unija lokal št. 45 UAWA, CIO h kateri spadajo delavci Fisher Body Co., bo imela v nedeljo svoj piknik v Geauga Lake. Tam bo oddanih 13 krasnih dobitkov, vršile se bodo razne tekme in dirke ter kontest za najlepšo dekle, za najboljšega plesalca valčka, za najstarejšega člana in za najbolj številno družino, ki bo nazvoča. Delavce kot splošno javnost se vabi na udeležbo.

Veselica kegljačev

Nocoj se vrši plesna veselica kegljačev društva Concordians št. 135 SNPJ v Slov. nar. domu na St. Clair Ave. Za ples bo igral Johnny Vadalov okrester, v prizidku se bodo pa servirala okusna okrepila. Društvo se priporoča za poset.

Pivo podraženo

Iz Washingtona se javlja, da se bo pivo v prodaji na drobno pri enemu zaboju steklenic po-dražilo za 10 centov.

Za skupno evropsko
armado

LONDON, 6. septembra—Po verodostojnih virih se je britan- ska vlada odločila k temu, da bo podpirala idejo o skupni evrop- ski armadi, pri kateri naj bo za- dostno sodelujoča zapadna Nemčija.

Velika Britanija se je dolgo časa obotavljala, ali naj pristoi- ti temu načrtu ali ne; fran- coski predsednik vlade Rene Plevan ga je toplo zagovarjal, za idejo skupne evropske arma- de z močno nemško sodelujo- bo pa se je postavil general Eisen- hower in njegovi sodelavci.

BRITANCI POZIVAJO NA
BOJKOT IRANSKEGA
PETROLEJA

LONDON, 6. septembra—Anglo-iranska petrolejska druž- ba je pozvala svet, naj bojkotira petrolej, če bi ga ponudila v na- kup iranska vlada. Družba grozi s tožbo vsakemu, ki bi poskušal kupiti petrolej direktno od iran- ske vlade.

Na novo vest, da je iranska vlada sedaj pripravljena poga- jati se odgovarja družba, da je tudi ona pripravljena na to, pod pogojem, da so predlogi "vredni razpravljanja."

SUŠA UNIČILA V OHIU
40% LETINE

Po poročilih iz Columbusa je suša v državi Ohio težko priza- delala farmarje. Prizadet je krom- pir, fižol, predvsem pa koruza.

Zadnji nalihi v srednjem in južnem Ohio so poživili nasade tobaka, vrtove in pašnike tako, da se je stanje vsaj delno po- pravilo.

Neposredna okolica Cleve- landa ni preveč trpela. Prizadet je predvsem zapad države, kjer se računa, da bo pridelek ome- njenih živil padel za 40%.

Mrzlo vreme, ki je nastopilo, se skoraj približuje rekordu iz leta 1876.

Dihala v otroka in
mu rešila življenje

SACRAMENTO, Cal., 6. sep- tembra—Mrs. Ella May Haynes ima 1 mesec staro hčerko Rose Marie. Otrok je pil iz steklenice, pa se je pri tem iz nepojasnjenih vzrokov začel daviti in je izgubil zavest.

Poklicana Mrs. Katherine Tiner je dihala otroku v usta in ga pri tem pritiskala na želodec, dokler ni prišla pomoč od zdrav- stvene oblasti, ki je nadaljevala zdravljenje otroka z umetnim di- hanjem. Otrok je ostal pri živ- ljenju, vendar je dobila Mrs. Katherine Tiner priznanje, da je bila ona tista, ki je s svojo me- todo vdihavanja lastne sape re- šila deklico življenje.

LETALA NA ATOMSKI
POGON

WASHINGTON, 5. septembra—Vlada je sklenila pogodbo, da se zgradi prvo letalo na atomski pogon. To letalo bo letelo z hi- trostjo, ki do sedaj ni bila še beležena in šlo v višine, ki so izven človeške domišljije. Nar- očilo tega letala pomeni v prak- si, da so se teoretski poskusi v laboratorijih končali in gre se- daj za praktično izvedbo.

Pogreb Louis Adamiča

Pogreb Louis Adamiča se je vršil danes zjutraj med 10. in 11. uro iz pogrebnega zavoda na 42 Church St. v Bloomsberu, N. J. Iz Clevelanda se je udele- žil pogreba Janko N. Rogelj, ki je bil intimen prijatelj pokojne- ga Adamiča, s katerim je imel stalne stike.

\$25.000 ZA ŠTUDIJ KAKO
POVRNITI VID

Edwin C. Edwards, upo- kojen uradnik Champion Forge Co., je umrl 30. av- gusta 1951. Zapustil je pre- moženje vredno \$115,000. Dvema sestričnima je do- ločil vsaki po \$25,000, v do- brodelne namene \$30,000, \$25,000 pa za študij kako naj se oslepeli povrne vid in kako naj se čuva čut vida.

Pokojni Edwards je doča- kal starost 87 let, toda zad- njih 7 let je bil—sam slep.

MANJ JEKLA IN BAKRA
ZA CIVILISTE

WASHINGTON, 6. septembra—Z veljavnostjo od 1. oktobra, bo skršena nadaljna kvota dode- ljevanja jekla in bakra za civil- ne potrebe. Dobava bakra bo skršena od 60 na 54%, jekla od 70 na 58%, aluminija od 50 na 46%. Omejitve teh kovin v ci- vilne svrhe gredo na račun obrambnega programa.

Odmevi s konference
v San Franciscu

SAN FRANCISCO, 6. septem- bra—Ko je televizija prenašala otvoritveni govor predsednika Trumana na konferenci v San Francisco, se računa, da ga je gledalo in poslušalo okrog 40 milijonov ljudi.

Ta prenos je stal televizijsko industrijo \$40,000,000 ali \$1 na vsakega poslušalca in gledalca. Zgodovina ne pomni, da bi bila kdaj zbrana tolika množica, ko gleda in poslušajo govornika.

Radi pogodbe—gladovna stavka

Kakih 200,000 prebivalcev otoka Amamio, južno od Japon- ske, je stopilo v gladovno stav- ko v znak protesta zoper name- ravano mirovno pogodbo z Ja- ponsko; katere točke načrta po- godbe z Japonsko so tako stra- šne za stavkujoče, poročila ne navajajo.

Andrej Gromiko nima miru

Ko je govoril na konferenci britanski delegat Kenneth Younger o britanskem stališču do mirovne pogodbe z Japonsko, se je vodja sovjetske delegacije Andrej Gromiko odstranil iz kongresne dvorane.

Gromiko se je sprehajal po koridorju in bil v živahni deba- ti s svojim pomočnikom.

Ko so ga spoznali gledalci in novinarji, so ga obkročili in ga nadlegovali s vprašanji. Gromi- ko se je odstranil v čakalnico, da bi imel tam mir. Toda tu je bilo še slabše in Gromiko je spre- videl, da je najbolje, da se vrne v kongresno dvorano; kjer bo imel največ miru, četudi bo mo- ral poslušati nevšečnega Bri- tancija.

NAJKRAJŠI GOVOR

Zastopnik Iraka je bil naj- krajši govornik za konferenci. Dejal je: "Moram ugotoviti, da nisem dobil nikakih navodil od strani moje vlade glede mirovne pogodbe z Japonsko." Zastopnik se je po teh besedah vsedel.

Rusi zapustijo
San Francisco?

John Foster Dulles je izjavil po radiju, da predvideva, da bo- do Rusi zapustili konferenco. Dvomi, da bi hoteli podpisati pogodbo, na drugi strani pa, da ne bodo hoteli biti samo gledal- ci.

Predsednik Truman v volilni borbi? Truman v domačem kraju v Missouri

40% ŽENSK
NAMEŠČENIH V
ZVEZNIH URADIH

WASHINGTON, 6. septembra—Število ženskih nameščen v zveznih uradih je v stalnem na- raščanju. Lansko leto je nara- slo za 23,564. V 27 uradih od 67 imajo ženske nameščenske veči- no. To visoko število žensk po zveznih uradih pa še ni doseglo stanja kot je bilo tekom zadnje svetovne vojne. Razmerje med moškimi in ženskami je 46% žensk in 54% moških, v zadnji vojni pa so zasedle ženske moči kar 56%.

Število ženskih nameščenih moči po zveznih uradih znaša 117,370.

Poroka

Jutri se bosta poročila Miss Rita Josephine Kestner, hčerka Mr. in Mrs. Emil Kestner iz 8019 Platt Ave., in Mr. Thomas Anthony Zakrajšek, sin splošno poznane družine Mr. in Mrs. Anthony in Josephine Zakrajšek iz 4332 W. 52 St. Poroka bo ob 9.30 uri zjutraj v cerkvi sv. Tro- jice na E. 72 St. in Woodland Ave. Nevesta je graduirala iz

Notre Dame akademije in Dept. of Dental Hygiene, Ohio State univerze in bo poučevala v Co- lumbusu. Zenin pohaja Ohio State univerzo, kjer študira agrikulturo. Služil je v drugi svetovni vojni pri marinah. Po- ročna slavnost se bo vršila veče- r v Slov. nar. domu, St. Clair Ave. Mlademu paru čestitamo in mu želimo vse najboljše v za- konskem življenju!

Predsednik Murray
zapuša C. I. O.

NEW YORK, 6. septembra—List "Daily Mirror" poroča, da se je predsednik C. I. O. Philip Murray odločil, da bo odstopil kot predsednik C. I. O. Svojo namero namerava izvršiti tekom dveh mesecev.

Murray, ki je 65 let star, je predsednik unije C. I. O. od leta 1940. C. I. O. ima 5 milijonov članstva. Baje odstopa iz zdrav- stvenih razlogov, na drugi stra- ni pa bi se posvetil samo eni strokovni uniji in to uniji jeklar- ske stroke.

Kot naslednik Murraya za slu- čaj njegovega odstopa se ime- nuje Walter Reuther.

LETALO TREŠČILO
V HIŠO

EL MONTE, Cal., 6. septem- bra—Eno-sedežno letalo je tre- ščilo v neko tukajšnjo hišo. Pla- meni, nastali vsled eksplozije, so uničili tako letalo kakor tudi hišo.

V porušeni in požgani hiši je pred nesrečo spal neki 17-letni Raymond Howell, čigar truplo so našli popolnoma ožgano. Dru- go najdeno truplo je truplo pi- lota ponesrečenega letala.

Na Koreji

Pfc. Silvan Videtič, sin pozna- ne družine Rudy in Mary Vido- tič iz 696 E. 160 St., se nahaja z ameriško armado že od 23. ju- lija na Koreji. Želimo mu, da bi se zdrav vrnil med svoje drage.

VODILNI DEMOKRATJE TRDIJO,
DA BO TRUMAN KANDIDIRAL

INDEPENDENCE, Mo., 6. septembra—Predsednik Truman je obiskal kraje srednjega vzhoda in se ustavil v domačem mestu Independence, Mo. V njegovi družbi so vidni demokratje iz 11 zapadnih držav, ki trdijo, da nasto- pa Truman kot predsedniški demokratiški kandidat za leto 1952. Tudi strankarski voditelji da so za njegovo kandida- turo.

Predsednik Truman je imel več političnih govorov, v kate- rih je obračunal z republikansko stranko. Pozval je volilce, da naj podprejo demokratiško stranko, s čemer bodo najboljše služili ameriškem ljudstvu in ameri- ški državi ter ideji svetovnega mira.

Na svojem domu se je izrazil zadovoljnega z odmevi, ki jih je imel njegov govor ob otvoritvi konference v San Franciscu. "Vsakdo se strinja z izraženimi mislimi razen naših prijate- ljev." Truman je pri tem misli- li na Gromika in na rusko delega- cijo v obče.

Truman med poplavljenji

Predsednik Truman se je po- leg političnih vprašanj zanimal za nesrečo, ki je zadela Kansas, ko se je razdijala ponovno re- ka Kaw River. Že dosedanje po- plave meseca julija so povzro- čile dve in pol milijardi škode. V kraju North Topeka so morali izprazniti 3,000 stanovanj. Me- sto Kansas City se pripravlja znova na poplave, ko vode po- novno naraščajo. Trgovci po- spravljajo blago, da ga spravlja- jo na varnejše kraje v višje le- ge. V Kansasu predvsem v vzhodnem delu dežuje. Policija in ognjegašci morajo vršiti ne- pretrgoma službo. Vsi dopusti so ertani in upoklicane rezerve na pomoč. Predsednik Truman si je znova ogledal poplavljenje kra- je na lastne oči in obljubil po- moč.

Delavski voditelji se po poro- čilih ne zadovoljujejo z odlo- čitvijo Eve, in zahtevajo, da Eva Peron na vsak način kandi- dira za podpredsednico države.

Na mestu, kjer je, upravlja Eva Peron vladne fonde za so- cialno pomoč in pri strankarski razdelitvi državnega denarja najbolj služi interesom vladne stranke "Peronistov."

IMELI ZASTONJ

PEČENKO ZA PRAZNIKE

SOUTH BEND, Ind., 5. sep- tembra—Tovorni vlak New York Central je iztiril. Pri tem je iz tovornih vozov popadalo ven precej mesa, masla in jajc.

Gospodinj blizu železniške pro- ge so izkoristile priliko in pobra- le razmetana živila. Imele so pri- boljšek za praznike—zastonj.

DE GASPERI NA POTI
V AMERIKO

RIM, 6. septembra—Ministr- ski predsednik italijanske vlade je odpotoval v Ameriko. Namer- njegovega potovanja je pred- vsem ta, da pridobi Ameriko za večjo pomoč, ki naj jo v bodoče- dobiva Italija.

Sestanek za pomoč

V ponedeljek zvečer ob osmih se vrši sestanek vseh, ki so pr- volji sodelovati za pomoč pri- zadetim od toče, ki se nahajajo v okolici Prema pri Ilirski Bi- strici. Sestanek se vrši v Slov. del. domu na Waterloo Rd. in vabi se rojake, doma iz te oko- lice, da se udeležijo.

Na dopustu

Na dopustu za 10 dni se na- haja Pvt. Joseph Bergant, sin Mr. in Mrs. John Bergant iz 19706 Cherokee Ave. V ponedel- jek odide nazaj v Camp Pickett, Va., odkoder bo v kratkem od- poslan najbrže v Evropo. Pri- jatelji ga lahko obiščejo.

Komedije z
Evo Peron

BUENOS AIRES, 6. septem- bra—Po diktatorju Peronu ustanovljena in po njegovih or- ganih vodena španska delavska zveza "General Confederation of Labor" je ob priliki manife- stacij v Buenos Airesu nedavno tega zahtevala, da kandidira pri volitvah meseca novembra za predsednika države Peron, za podpredsednico njegova žena Eva. Nekateri govorniki so bili "bolj papeški kot papež sam" ter so se zavzemali za resolucijo, "naj kratkoma Peron in nje- gova žena Eva vodita Argenti- nijo za vedno."

Eva Peron je izjavila potem, da bo poslušala "glas ljudstva," nekaj dni nato pa, da ne misli kandidirati, ampak da ostane na dosedanjem položaju pri vo- dstvu organizacije argentinskega dela.

Delavski voditelji se po poro- čilih ne zadovoljujejo z odlo- čitvijo Eve, in zahtevajo, da Eva Peron na vsak način kandi- dira za podpredsednico države.

Na mestu, kjer je, upravlja Eva Peron vladne fonde za so- cialno pomoč in pri strankarski razdelitvi državnega denarja najbolj služi interesom vladne stranke "Peronistov."

V dveh urah z
letalom okrog sveta

LONDON, 6. septembra—Sov- jetska vest, da se v Sovjetski zvezi gradi letalo, ki bo prišlo okrog sveta v dveh urah, se ne smatra za fantastično propa- gando.

Nemški znanstvenik dr. Ev- gen Saenger, strokovnjak na polju letalstva, ki je zaposlen trenutno v Franciji, je potrdil, da so načrt takega letala bomb- nika izdelali Nemci med zadnjo svetovno vojno in da so prišli ti načrti Rusom v roke.

Herman Goering je kot po- veljnik nemških letalskih sil na- ročil zgradbo takega letala.

Tudi britanski viri poročajo, da so načrti bili predmet študija v ruskih laboratorijih. Tak bombnik bi lahko razvil hitrost 12,500 milj na uro in bi tako v dveh urah preletel okrog zemlje.

Himen

Jutri zjutraj ob 9.30 uri se bo- sta poročila v cerkvi Marije Vne- bovzete Miss Mary Jagodnik, hčerka Mr. in Mrs. Anton Ja- godnik iz 18801 Mohawk Ave., in Mr. John Struna, sin Mrs. Louise Struna iz 19501 Mohican Ave. Poročna slavnost se vrši zvečer v Slov. domu na Holmes Ave. Prijatelji so vabljeni, da se udeležijo poročnih obredov. Novo- poročencema čestitamo in jima želimo vso srečo v zakonskem življenju!

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$8.50
For Six Months—(Za šest mesecev) 5.00
For Three Months—(Za tri mesece) 3.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
For Three Months—(Za tri mesece) 3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

MIROVNA POGODBA Z JAPONSKO

(3)

Ko je bila končana prva svetovna vojna, je predsedoval Ameriki demokratiški predsednik Woodrow Wilson. Wilson je šel tudi v Evropo na mirovno konferenco v Pariz. Še ko je trajala vojna je sestavil predsednik Wilson svojih znanih 14 programskih točk, ali bolje rečeno pogojev, pod katerimi naj se prva svetovna vojna konča in ki naj bodo vodilne smernice za svet po vojni, torej tudi za mirovna pogajanja in mirovne pogodbe. Demokrat pred sednik Wilson je peljal leta 1918 svojo delegacijo Amerikancev s seboj v Pariz. Ta delegacija je bila sestavljena iz samih demokratov. Predsednik Wilson je v tisti dobi uvedel celo cenzuro poročil med Ameriko in Evropo. Ko je Amerika pristopila k volitvam, so bili demokrati poraženi in so izgubili tako večino v senatu, kakor tudi v spodnji zbornici. Še slabše je končal predsednik Wilson na konferenci sami v Parizu. Zgodovinarji diplomacije imenujejo njegov program idealističen, v nasprotju z materialističnim, kakršnega je zastopal ves ostali svet, zastopan tedaj v Parizu. Predsednik Wilson je bil profesor. Ni znal ločiti formalnega prava od pojma pravice in pravičnosti. Zakon je namreč zakon, četudi naj bi bila vsebina, ki jo urejuje, krivična. Profesor Wilson je vztrajal na svojih 14 točkah, ker so bile te točke pred podpisom premirja po obeh tabornih sprejetih. Wilson se je znašel v mreži že separatno sklenjenih posameznih pogodb med Parizom, Londonom in Rimom, za katere, kakor je on trdil, ni niti vedel. Ko je predsednik Wilson vztrajal, po njegovem mnenju, po vsej pravici, na odobrenih 14 točkah, med katerimi je bila tudi točka o samodoločbi narodov, o razbitju Avstro-ogrske, mu je predložil glavni francoski predstavnik ministrski predsednik Clemenceau, "da je bil celo Bog zadovoljen z desetimi božjimi zapovedmi, Wilson pa jih zahteva za sebe kar 14. Predsednik naj se ne smatra za novega Jezusa Kristusa."

Kako je končala mirovna konferenca po prvi vojni v Parizu, je znana stvar. Države premaganke so dobile diktirane mirovne pogodbe, posebno Nemčija. Doba med sklenjenimi mirovnimi pogodbami po prvi svetovni vojni in med nastopom druge svetovne vojne, katere doba je trajala komaj 20 let, pa se imenuje po pravici—doba premirja—torej ne miru—med letom 1919 in 1939. Predsednika Wilsona so izigrali doma republikanci in potisnili demokrate v opozicijo; na evropskih tleh je zmaga materialistična diplomacija; ali končno se je tako Amerika kakor Evropa znašla po borih dvajsetih letih že v drugi svetovni vojni...

To pot zastopa Ameriko v San Francisco tudi demokrat predsednik Truman. Če sta si po prvi vojni delila glavni vlogi v svetu Pariz in London, je Washington obdržal za San Francisco nedeljeno vodstvo. Ko je bilo v Parizu vprašanje vojne odškodnine poleg odstopa ozemelj najglavnejša točka dnevnega reda, v San Francisco po ameriškem načrtu Japonski ni naložiti vojno odškodnino. Če je preveval pogodbe po prvi vojni duh maščevalnosti, diha iz načrta pogodbe z Japonsko, vsaj kolikor je bilo objavljeno, duh sprave. Ko je Wilson jadral po razburkanem morju po prvi vojni le pod okriljem strankarske demokratske zastave, plapolala v San Franciscu nad prostori, kjer zaseda ameriška delegacija, ameriška. Oče in tvorec načrta mirovne pogodbe z Japonsko je republikanec, Trumanov svetovalec, Dulles. V času, ko se je pripravljala pogodba, republikanska stranka njegovemu načrtu ni nasprotovala. Amerika je v San Franciscu enotna v pogledu na Japonsko in njeno bodočo vlogo v krogu Združenih narodov.

In Japonska? Da-li bo po takem porazu sprevidela, da mora kreniti na pot sodelovanja med demokratičnimi narodi? Ugotovimo glede Japonske zgodovinsko dejstvo, da je bila Japonska edina azijska država, ki se je potem, ko se je odprla svetu pred kakimi 80 leti, posluževala vseh pridobitev Evrope in Amerike. Japonska je bila tudi stoletja preje dostopna evropskemu ali bolje rečeno tujemu vplivu sploh. Misijonar Francišek Saleški, sicer škof v Ženevi (1567 do 1622), je misijonaril v svoji dobi po Japonem. Japonci so se oprijeli v taki meri nove vere krščanstva, da so si zgodovinarji soglasni v tem, da: Če bi vsi spreobrnjenosti ostali pri novi veri in če bi šlo spreobrnjenje v krščanstvo po taki lestvici naprej, bi postala Japonska krščanska država. To dejstvo omenimo zgolj radi tega, da se dokaže, kar je redkokdaj povdarjeno, da Japonci tujim vplivom niso nedostopni. V dobi prosvetljenosti zad-

UREDNIKOVA POŠTA

Prošnja na vse rojake iz okolice Ilirska Bistrica

CLEVELAND, Ohio—Ker je bilo zadnje čase več pisanega in poročanega o hudi toči, ki je pobila vse poljske pridelke in napravila mnogo druge škode našim, ki bivajo v okolici Ilirske Bistric, p. d. Velike vode (Reka), je v splošnem že vsem znano, kakšna usoda je prizadela to ubogo ljudstvo, ki je prišlo zopet ob življenjske pridelke. Ti ubogi siromaki se sedaj obračajo na svojece s prošnjo za pomoč.

Jaz, spodaj podpisana, sem ravnokar prejela od svojega bratranca Ivana Dekleva pismo iz vasi Smerje. Piše mi:

"Draga sestrična, kako smo nesrečni! Toča nam je uničila vse. Prosimo vas pomoči, če vam je le mogoče, nam pomagajte!"

Mogoče ste tudi vi, rojaki in rojakinje iz teh okolice, dobili takšna pisma od svojcev. V pismu mi bratranec opisuje, katere vasi so bile najbolj prizadete, in sicer: Kilovec, obe Bitnji, Prem, Smerje, Topole, Podstenje, Podtabor, Mereče in Sembiče.

Da bomo tem siromakom mogli vsaj nekoliko olajšati njih bedo v tej ponovni nesreči, smo se tukaj v Clevelandu zbrali vaščani in sklicali sestanek, na katerem smo izvolili odbor, ki bo delal za stvar in gledal, da se bo nabavilo potrebščine in denar ter poslalo na pristojno mesto. Vsak najmanjši dar bo dobrodošel, prosimo pa vse, katerim je količkar mogoče, da prispevajo.

Dragi rojaki, usmilit se teh revežev. Gotovo je, da je že vsak po svoji moči pomagal svojcem, ampak kaj hočemo, prišla je nezazelenja nesreča, ki se ji ni mogel nihče zoperstavljati. Nihče ne prosi rad, a ko mu primanjkuje najpotrebnejši živež, mu ne kaže drugo kot zaprositi za pomoč tam, kjer so čuteča srca. Tajnik tega odbora je poznani Joe Dovgan, ki vodi trgovino Century Tire na 15300 Waterloo Rd., blagajnik je pa Joe Pugel, bivajoč na istem naslovu.

Torej, še enkrat—prosim vas, storite kar morete, ampak pošljite tudi vsaj majhen dar odboru, ki dela za skupno odprmo, ker veliko jih je, ki nimajo svojcev v Ameriki, na katere bi se mogli obrniti za pomoč.

Antonia Vrh

Pozdravi iz Colorade

Najlepše pozdrave pošilja iz prelepe Colorade naša dolgoletna naročnica Mary Novak iz Quimby Ave., ki se po 18 letih nahaja na obisku pri svoji sestri Mrs. Sustarsich in njeni družini. Piše, da kar občuduje krasno okolico, ki je obdana s prelepimi gorami, na katerih leži debel sneg. Ta teden se nahaja v Denverju, prihodnji teden pa se poda na obisk po več drugih krajih po Coloradi, kakor Pueblo, Leadville, Canyon City, Colorado Springs, itd. Tam namerava ostati mesec dni ali več.

Pozdravlja vse naročnike Enakopravnosti, znanice, prijatelje, Azmanove, Petkovske, Flaishmanove, Hribarjeve, Baragove, Hrvata, Jennie Brezar, Tom Kraica, večnega popotnika Jankoviča, Rodetove in vse druge, kakor tudi Sharončane.

K pismu je priložila Mrs. No-

njih 80 let je Japonska prevzela nemški militarizem in gosposki sistem v upravi, kakor je bil v Nemčiji pred prvo vojno. Japonska je pa tudi sprejela francosko civilno pravo pri sodiščih in uvedla Code Napoleon. Znaki, da Japonska jemlje nase gotove evropsko-ameriške pridobitve, o katerih bi rekli, da so vsem nekako skupne, so pa tudi povojna dejstva, ko je v novo ustavo od 3. maja 1947 sprejela ameriške in britanske ustavne principe.

Pametna dalekogledna mirovna pogodba z Japonsko bo pritegnila 80 milijonski žilavi in sposobni japonski narod v družino svobodnih narodov in držav; Amerika pa si bo od danes brez nadaljnjega lastila pravico, da je spočetnica nove dobe ravno ona sama—Amerika.

vak tudi nekaj razglednic, ki kažejo lepo coloradsko gorovje, in kdor jih želi videti, se lahko zgleda v našem uradu.

Na potu v Jugoslavijo

Na parniku Liberte se danes odpelje iz New Yorka proti Evropi Mrs. Mary Modic z E. 55 St. z hčerko Agnes in sicer v Sleme, pošta Nova vas pri Rakeku, kjer imajo veliko sorodnikov. Na istem parniku potuje tudi Mrs. Frances Smrcka iz James City, Pa., in to v Sajeve pri Postojni. Zadnji teden pa je na parniku Ile de France odpotovala iz Triadelphie, W. Va., Mrs. Josephine Guzel v Podhostvo pri Dolenjskih Toplicah.

Vsem želimo srečno pot in zdrav povratek. Potujejo s posredovanjem tvrde Kollander.

Pevski zbor Triglav vabi na letni piknik

CLEVELAND, Ohio—Pevski zbor Triglav prijazno vabi cenjeno občinstvo na svoj letni piknik, ki se vrši v nedeljo, 9. septembra na prostorih Doma zapadnih Slovencev na 6818 Denison Ave. Pričetek bo ob 4. uri popoldne. Stara navada je tu pri nas, da začnemo pozno prihajati na piknik, potem pa seveda, tudi raztegnemo pozno v noč.

Vas pa vse opozarjam, da če hočete slišati nekaj lepih pesmi, da pridete do časa, ko bo zbor Triglav zapel. Ker bodo navzoči tudi pevci drugih zborov v Clevelandu, pričakujemo, da bomo slišali petje med splošno zabavo. Zbor se že v naprej zahvaljuje pevcem ostalih zborov za poset, ter radevolje tudi obišče njih priredbe.

Za ples bo igral orkester Stan's fantje. Piknik se vrši tudi če bo dež, ker je dvorana tam poleg in se bomo spravili pod streho. Lepa udeležba nam da veselje do dela in petja, da se trudimo in delujemo s vašo pomočjo, da se ohrani slovensko petje še v naprej.

Anna Jesenko, poročevalka.

IZ ŽIVLJENJA NASIH LJUDI PO AMERIKI

Milwaukee, Wis. — Dne 20. julija je umrl Andrej Juvan, star 65 let član SNPJ. Tukaj zapuščala žena Mary, sina in hčer v Colorado Springsu, kakor tudi več drugih sorodnikov. Pokopan je bil 23. julija.

Dne 24. julija je umrl John Terškan, star 67 let, doma iz Sostra pod Ljubljano. Tukaj zapuščala žena, dva sinove, hčer in več drugih sorodnikov. Bil je član SNPJ. Pokopan je bil 27. julija.

DVE NOVI ŽRTVI POLIA

Včeraj so pripeljali v bolnico dvojce žrtve polia. Celotno številno v bolnico sprejetih žrtve polia v tem letu znaša 62, ki je bilo lansko leto v istem času sprejetih 141. Letos je do sedaj umrlo na tej bolezni troje, lansko leto v isti dobi 5 oseb.

AVTOMOBILI OD \$80-\$250 DRAŽJI

WASHINGTON, 6. septembra Vlada je dovolila, da se sme na splošno zvišati cena novim avtomobilom od \$80 do \$250. Povišanje cen novim avtomobilom bo v gornji lestvici odvisno od znamke in kakovosti avtomobila.

Jugoslovanska trgovinska mornarica

Jugoslavija je obmorska država z bogatimi obmorskimi tradicijami. Nikoli pa ni imela močne trgovinske mornarice. O ladjedelniški industriji v stari Jugoslaviji ne moremo govoriti. Od Avstro-Ogrske je podedovala 35 večjih in manjših ladij, pozneje pa jih je kupila okrog 50. V začetku druge svetovne vojne je imela Jugoslavija 400-zrutoskopske trgovinske ladje. Okupator je zaplenil osem ladij, druge pa so ostale v vodah zavezniških in nevtralnih držav. Samo do aprila 1941 je bilo potopljenih 12 jugoslovanskih ladij, med vojno pa še 42. Po osvoboditvi je imela Jugoslavija le tri majhne trgovinske ladje, ki so lahko vozile tudi čez morje.

Močan razvoj ladjedelniške industrije

V prvih dveh povojnih letih so v Jugoslaviji vrnili okrog 30 ladij, ki pa so bile vse močno poškodovane. V zadnjih treh letih je Jugoslavija kupila 19 ladij, med njimi nekaj velikih.

Sredi največjih napofov, da bi zgradili ladjedelniško industrijo ter pristanišča in druge pomorske naprave. Jugoslovanska ladjedelniška industrija se je tako razvila, da so zgradili že več motornih ladij: "Zagreb," "Sarajevo," "Skoplje," "Titograd," itd.

Leta 1947 je Jugoslavija investirala za graditev ladij v inozemstvu 436 milijonov deviznih dinarjev, to je 100 milijonov več kakor doma. Leta 1948 pa je Jugoslavija investirala doma že več kakor v inozemstvu. V letošnjem letu pa bo odpadlo 890 milijonov dinarjev investicij v ladjedelništvo, na zamejstvo samo 200 milijonov, za ostalo vsoto se bo gradilo doma.

Po svetu pluje 48 ladij jugoslovanske trgovske mornarice

Jugoslavija ima že redne zveze s severno Evropo, Bližnjim Vzhodom in severno Ameriko. Čeprav je jugoslovanska mornarica še mlada, je postala že vajden pomožni organ zunanjih trgovinskih zvez.

govini. Jugoslovanski mornarici so po izkušnjah in pridnostih ni po vsem svetu. Zato jim je ge tuje tvrde rade zaupanje, go, da ga prevažajo. V prvih stih mesecih letošnjega leta jugoslovanske ladje prepe nad 520,000 ton blaga.

Vzporedno z razvojem trgovinske mornarice za prenoske zveze, gradi Jugoslavija di trgovinsko mornarico ne plovbe. Ladjedelnice s manjših trgovinskih ladij zgradile, več pa jih še gradijo, bodo dvignili vse kolikor ohranjene ladje.

Jadranska obalna plovba letos prevozila blizu 5,000 ton blaga. Jadranska ladjeplovba pa lani 3,500,000 kov, ali milijon več kakor 1939. Pol milijona več potnikov kakor leta 1939 je prevozila Jadranska obalna plovba.

GOSTILNA NAPRAVA

Proda se gostilno z D 2300 za pivo in vino. Na prostem kraju blizu tovarne. Zmerna.

8104 St. Clair Ave.

NAJHITREJŠA IN NAJBOLJ SIGURNA AGENCIJA ZA POŠILJANJE PAKETOV V JUGOSLAVIJO!

V REKORDNEM ČASU PREJME PREJEMNIK V JUGOSLAVIJI NAŠE POŠILJKE

VPRAŠAJTE ZA CENE ZA OSTALE VRSTE PAKETOV!

Najfinejša BELA MOKA

Kanadska

v vrečah po 100 funtov.....\$11.00 v vrečah po 50 funtov.....\$ 6.50

SLADKOR 50 funtov.....\$11.00 KORUZNA MOKA, 100 funtov.....\$10.25

Surova KAVA 25 funtov.....\$22.50 KORUZO V ZRNU, 100 funtov.....\$ 9.50

Prvovrsten RIŽ 50 funtov.....\$11.00 SPAGETI 50 funtov.....\$12.50

Čista SVINJSKA MAST 37 funtov.....\$13.50 FIZOL (Kidney Beans) 25 funtov.....\$ 5.50

Solatno OLJE 5 kg.....\$ 9.50 JESPRENJ (Barley) 25 funtov.....\$ 6.00

GRES (farina) 25 funtov.....\$ 6.50 BAKALAR (Cod Fish) 20 funtov.....\$14.00

MILO ZA PRANJE 63 funtov.....\$17.50 CIKORIJA za kavo 10 funtov.....\$ 7.00

Najfinejša MARMELADA 10 funtov.....\$ 5.00 TOMATO PASTE 25 funtov.....\$10.00

PAKET št. 1 — \$14.50 PAKET št. 2 — \$14.25 PAKET št. 6 — \$23.00

5 lbs sirove kave	20 lbs bele moke	10 lbs sirove kave
10 lbs sladkorja	5 lbs sirove kave	10 lbs sladkorja
10 lbs riža	10 lbs sladkorja	10 lbs riža
5 lbs spagheti	5 lbs mila za pranje	10 lbs spagheti
5 lbs svinjske masti	5 lbs svinjske masti	10 lbs svinjske masti
5 lbs mila za pranje		10 lbs mila za pranje

Ako želite drugačne vrste pakete—obrnite se na nas!

Ženske U. S. Nylon nogavice 3 pari \$5.00 CEMENT 50 funtov.....\$ 2.00

BICIKLI, s pumpo, zvoncec in taško.....\$45.00 moski \$47.50

U. S. RADIO APARAT za vse valove, 220 voltov, prirejen za Jugoslavijo.....\$50.00

FINO BLAGO za moško obleko, z vsemi potrebščinami.....\$32.50

URA BUDILKA (Alarm clock).....\$ 7.00 MLIN ZA MLETI KAVO.....\$ 7.00

Mi pošiljamo vsa zdravila vedno z zračno pošto

STREPTOMYCIN: 10 gramov.....\$ 8.50 20 gramov.....\$16.00 50 gramov.....\$37.00

PENICILLIN: 3 milijone enot.....\$ 7.00 P. A. S.: 500 tablet.....\$17.00

Za druge vrste zdravila vprašajte za naše cene! 1000 tablet.....\$31.00

Očala pošljemo natančno po predpisu zdravnika

ŠVIČARSKÉ URE: V 9 DNEH DO PREJEMNIKA V JUGOSLAVIJI!

Zapestna ura za moške, z jermenom, 17 kamnov, nepremočljiva, odporna proti vodi in udarcem, steklo se ne razbije, kazalo vidno v temi.....\$22.25

Zapestna ura za ženske, 17 kamnov, s steklom, ki se ne razbije; kazalo vidno v temi.....\$20.25

Žepna ura za moške, z dvema pokrovi.....\$18.50

PRVOVRSTNO USNJE, črno ali rjavo za čevlje, z vsemi potrebščinami:

za 2 para moških.....\$12.00 za 2 para ženskih.....\$11.00 za 2 para otroških.....\$10.00

Mi kupujemo in odpremljamo vsakovrstno novo blago po zmernih cenah.

Odpremljamo vaše lastne pakete, katere pošljete ali prinesete v naše skladišče

Z našim posredovanjem si prihranite na denarju in času.

Naše cene vključujejo vse stroške za dostavo do najbližje železniške, parobrodne ali poštne postaje prejemnika v Jugoslaviji, kakor tudi zavarovanje in slučajno polne ali delne izgube pošiljke.

POŠLJITE NAROČILA, PISMA, DENARNE NAKAZNICE ALI MONEY ORDRE NA:

EXPRESS TRADING CORP.

27-18 40th AVENUE—LONG ISLAND CITY 1, N. Y.

TELEFON: STILWELL 6-9083

BELI DVOR

MLADINSKI ROMAN
SPISAL
GUSTAV ŠILIH
Predstavnik: Dr. Miloš Vauhnik

(Nadaljevanje)

V tistem trenutku je Lovrek z vso razločnostjo videl njen obraz: bil je prosojen in brez krvi, kakor okamenel v globoki žalosti. Ob pogledu nanj je zaplaval v dečkovi duši neskončno usmiljenje in na lice so mu pripolele vroče solze sočutja. Vse bi storil, samo da bi se njena tuga umaknila veselju, ki bi se njenemu lepemu obličju bolje prilagalo.

Devojka pa je zdaj, kakor da

Chicago Advertising Co.
139 N. CLARK ST.
CHICAGO, ILL.
DEarborn 2-3179

WANTED TO RENT

PLEASE HELP US — Emergency. Responsible couple, both employed, desperately need 4 room unfurnished apartment. Any good location. Prefer South. KENwood 8-2894 or HUDson 3-2619

RESPONSIBLE ADULTS — 3 always employed, need 6 room unfurnished apartment with or without heat to \$45. Will clean and decorate. HUMBoldt 9-4178 Mrs. Daly

RESPONSIBLE Executive, family, need 2 bedroom unfurnished home. Vicinity Oaklawn or Evergreen Park. Will meet terms. Mr. Donat, CALumet 5-0900 weekdays

RESPONSIBLE Couple, both employed, urgently need 3-5 room unfurnished apartment. North or Northwest. Moderate rental. NEWcastle 1-3823

RESPONSIBLE Elderly Widow needs 2-3 room unfurnished apartment. Prefer Albany Park. Moderate rental. BRIargate 4-5434

BUSINESS OPPORTUNITY
BEST BUY — Grocery - Delicatessen. Business established 20 years. Present owner 3 years. Good steady trade. Fine future. Heavy populated neighborhood. Best offer. Call 1003 E. 65th, MIDway 3-8805

HELP WANTED—Domestic
COMPETENT Middle-aged Woman General housework. Assist with infant, 5 days week. Stay or go. Good salary. SACramento 2-2939

EXPERIENCED English Speaking Settled Woman. General housework and cooking for Physician's home. Own room. Bath. No heavy cleaning or washing. References. Good salary. FAirfax 4-8782

COMPETENT Middle-aged Woman age 35-40 to assist with care of 3 children. Some cooking and housework. ESsex 5-9189

HELP WANTED MALE
SALES MEN
WE NEED (5) MEN FOR OUR EXPANSION PROGRAM Men with Sales Experience Preferred. Drawing Accounts to Those That Qualify. SEE — Mr. IRVIN.

LINDSAY AUTOMATIC
SOFT WATER CO.
18007 HARWOOD AVE.
Homewood, Ill. — Homewood 1608

čita njegove misli, iznova ponovila svoj klic, iz katerega je še določneje nego poprej zvenela prošnja za pomoč.

"Ali ti morem pomagati?" je vprašal deček vneto.

Ona je prikimila in se spet obrnila h kipu, ki ga je zdaj z obema rokama objela, kakor da ga hoče prevaliti z mesta: nenadoma se je res premaknil in brez šuma zdrknil na levo stran kapele. V očajju je zajela mračna duplina, iz katere je rohnelo togotno bučanje podzemskih voda. Lovrek je kar otrpnil od groze, ali nemo prosečemu devotnikemu pozivu se ni mogel ustavljati. Kakor proti svoji volji se je pomikal za svetlo postavlo, ki je izginjala v črno temo globine. Ker se je zbal, da bi je ne dohajal, se je nekoliko preveč požuril. V svoji naglici se je z vso silo zaletel z glavbo ob prezniki vhod, tako da se mu je zablistalo pred očmi in ga je močni zalet vrzel nazaj. Od str-

PAPIRAMO IN BARVAMO

Prvovrstno delo, zmerne cene. Pokličite, da vam damo prosti proračun. — Se priporočamo.
Geo. Panchur in Sinovi
16603 Waterloo Rd. — KE 1-2146
Trgovina s stenskim papirjem in barvo.
Wallpaper Steamer for Rent

AKO IMATE: Hiše, farme ali zemljišča naprodaj ali želite kupiti, se obrnite na nas. Po naši dolgoletni izkušnji vam lahko zagotovimo točno in pošteno posluglo.

JOHN KNIFIC
REALTOR
820 E. 185 St., IV 1-7540

POPRAVLJAMO IN STAVIMO NOVE STREHE, ŽLEBOVE IN FORNEZE

VAM NUDIMO PRVOVRSTNO DELO PO NIŽJIH CENAH, KER SAMI IZVRŠIMO DELO.

IMAMO 25-LETNO IZKUŠNJO. Se priporočamo v naklonjenosti. Pokličite

KOVICH & SON
1554 E. 55 St., EN 1-2843

HARMONIKE

vseh vrst slovenske in nemške ter kromatične ali klavirske izdelujemo in popravljamo po zmernih cenah
VSE DELO JE JAMČENO
Se priporočam

ANTON BOHTE
R. D. 2, Clymer, Pa.

NATRGAJTE SI

paradižnike

\$1.25 BUSELJ

PRINESITE VAŠO POSODO

H. F. HOFFMEISTER

21374 CENTER RIDGE RD.

ROCKY RIVER

Route U. S. 20 — Tel.: ED 1-5784

PRIHRAJTE SI DENAR!

Velika razprodaja

na VOLNENEM BLAGU

za pošiljke preko morja

Tu boste našli vse, kar bi sploh mogli rabiti, po najnižjih cenah v mestu.

IZREDNI NAKUPI na blagu za moške in ženske suknje, suits, in obleke, kakor tudi velika izbira ostankov volnenega in rayon blaga po "posebnih cenah."

Imamo tudi popolno zalogo krojaških potrebščin.

S. LIEBERMAN

1446 West 3rd St.
Tel.: CHerry 1-6067
Odprto od ponedeljka do sobote 9. do 5.15; ob ned., od 9. do 12. eljah

hu in bolečine je na ves glas kriknil. Tedaj je vse okrog njega mahoma utonilo v neprodinrem mraku, iz podzemlja pa so začeli tožeči glasovi. Iznemada je privrhal silovit vrtnec, pograbil prestrašenega dečka in ga v blaznih vrtežih sukal po zraku, dokler ga ni slednjič zalučal nekam v brezdanjost. Med padanjem je dečku pohajala sapa in v smrtni stiski je iz globine srca vzdihnil k Bogu, naj ga reši pogube. V tistem trenutku je telefonil na tla, da so se mu skoro razmajale kosti. Z obema rokama je nekaj časa krillil in tipal okrog sebe in kmalu spoznal, da sedi na tleh ob svoji postelji. Skozi na stečaj odprto okno se mu je z jasne neba ščip porogljivo režal naravnost v obraz.

"Hvala Bogu, saj se mi je samo sanjalo," je zašepetal Lovrek z močno olajšanim srcem in pri priči zlezal nazaj v posteljo. Komaj je prav zaklopil oči, je žetudi zaspal ter se prebudil šele v belem jutru naslednjega dne.

Pri zajtrku je pripovedoval teti, kaj se mu ponoči sanjalo in kako se je bal. Starka ga je napeto poslušala in dečku se je zdelo, da je bila nekam žalostna. "Tudi tebi?" je zamrmrala razburjeno.

In ko jo je deček začuden pogledal, je dodala: "Ko sem bila mlada, sem rajno teto pogosto videvala v sanjah. Nič se ne boj! Bržkone se ti je vse pomešalo v glavi, moja povest in tale stara slika, ki si jo sinoči tako skrbno ogledoval. Saj pravijo, da pred spanjem ni dobro govoriti o takih stvareh..."

"Tete Ane se tudi v sanjah nisem bal," je odvrnil Lovrek, "pač pa pozneje."

Naznanilo in zahvala

Z žalostnim srcem naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, da je po dolgi bolezni preminil naš sorodnik

FRANK KRAUCAR
Za vedno je zatisnil svoje oči dne 27. julija 1951. Pogreb se je vršil dne 30. julija iz pogrebnega zavoda Joseph Zele in sinovi v cerkev sv. Vida in potem na pokopališče Calvary.

Pokojsnik je bil doma iz vasi Mrzla luža, fara Trebnje, odkoder je prišel v Ameriko leta 1913. Rojen je bil 4. oktobra 1897.

V dolžnost si štejemo, da se moramo zahvaliti vsem, ki so položili krasne vence ob kršili, in vsem, kateri so darovali za sv. maše, kakor tudi vsem, ki so ga sprejeli na pokopališče. Najlepša hvala pa njegovim tovarišem in sobratom društva Novi dom št. 7 SDZ, kateri so nosili njegovo krsto k večnemu počitku.

Tebi, pokojnik, pa bodi lahka ameriška gruda!

Zalujoči ostali:

Družina Hrastar in več sorodnikov v Clevelandu v stari domovini pa oče, brat in sestra

Cleveland, Ohio,

dne 7. septembra 1951.

Po zajtrku je odskakal v hlev, kjer ga je že nepotrpežljivo pričakovala njegova prijateljica, pridna Čada, hrepeneča po sočni travi. Teta pa je med pospravljanjem in brisanjem mize vznemirjeno šepetala: "Revica, kaj še zmeraj nisi našla pokoja?" In sklenila je, da koj prihodnjo nedeljo plača za sveto mašo ubogim vernim dušam v vica. Lovrek pa v prekrasem jutru nič več ni mislil na ponočne doživljaje. Dospelvi na pašnik, je izpustil kravo in sedel pod visoko, z zelenimi plodovi bogato obloženo tepko, in se zatopil v zgodbo o pridni Rozi Jelodvor-

ski, ki je tako zvesto ljubila svojega ujetega očeta. Med čitanjem je slučajno segel z roko v lase: "Ajša!" je vzklilnil, zakaj na lobanji je začutil ob dotiku roke precejšnjo bolečino. Osupel se je potipal še enkrat. Seveda, otekline, skoro bula... Kje se je pač tako udaril... "Ali sem š postelje tako močno padel? Mogoče... Kaj pa, če sem se vendarle potolkel gori pri kapeli?"

Zdajci se je spomnil, kako trdo ga je na nočni poti teta Ano držala za roko. S strani in skoro strahoma je poškilil na svojo levico: na koži so se videle

modrikaste pege, sicer komaj vidne, toda v vrsti, druga ob drugi... "Baš za to roko me je držala... Niso bile sanje..." Tisti dan se je malo brigal za svojo Čado, ki je bila radi njegovega omalovaževanja vidno vznemoljena. V globoki zamišljenosti si je zdaj zatrjeval, da je samo zelo živo sanjal, potem je bil spet uverjen o resničnosti svojih nočnih doživljajev. (Dalje prihodnjič)

RAZNO

KATRINA'S

7510 ST. CLAIR AVE.

V zalogi imamo lepo izbero obel velikih mer ter spodnjega perila. Mere 42 do 52. Tudi lepi klobuki, pridite in oglejte si jih.

DELO DOBIJO ŽENSKE

ISČE SE STREŽAJKO

mora biti stara nad 21 let; za polni čas 5 dni v tednu. Novodošli se ni treba prijaviti.

P & K BAR
5238 St. Clair Ave.,
EN 1-9529

SOBE V NAJEM

3 OPREMLJENE SOBE

se odda v najem zakonski dvojici brez otrok. Za podrobnosti pokličite med 3. in 6. uro popoldne.

KE 1-8066

NAPRODAJ

Gostilna z D 2 licenco

SE PRODA. Ima \$800 tedenskega prometa. V zelo lepem kraju. Cena samo \$4,200.

GOSTILNA Z D 5 LICENCO

NAPRODAJ. Ima za \$1200 tedenskega prometa. Se mora prodati. Cena zmerna.

Za podrobnosti se zglasite pri

JOSEPH GLOBOKAR
986 E. 74 St., HE 1-6607

Hiša na E. 72 St.

južno od St. Clair Ave

THOUGHTFUL OR THOUGHTLESS

Sometimes we think BO happens to the "other guy." You might as well face facts—every healthy person perspires. Certainly, if you're playing handball you perspire more but that doesn't mean you aren't perspiring even while you're sleeping.

That daily bath will take care of most of our perspiration difficulties but it is also necessary to use a deodorant regularly. There are lots of good ones on the market.

The he-man knows there's nothing sissified about using a deodorant and it's a must for that "dainty feeling" so important to the feminine sex.

Most people are pretty careful about their outward appearance, making sure their shirt or dress is neat and clean. How much more important to make sure hose and underclothes are fresh daily. In fact, that daily bath wouldn't make much sense otherwise. Don't forget to carry a fresh handkerchief daily, or better yet, disposable tissues.

There's more about this business of good grooming than meets the eye. The skin isn't really attractive unless it is

clear and free from blemishes, and that brings up the matter of good diet, in addition to cleanliness.

There are lots of reasons we know for eating the right food other than to help keep our skin clear—including the need for energy, vitality, rebuilding body tissues etc. Covering up blemishes or dirt with that extra layer of make-up looks just like the patched-up job that it is.

Clothes don't look like much on a person when he or she does not stand straight. No one is going to comment on your good looking appearance while you're slouching along.

Stand tall! You'll be surprised at how much better you'll feel and it will give all those organs inside a chance to function from a normal position.

Clean, brushed teeth are an important part of this business of grooming and will help to keep them in good repair. Then too, regular brushing after meals will help relieve that bug-a-boo bad breath and make your smile bright.

Shaving is a part of the daily ritual of looking and feeling trim. No one appreciates a two day stubble except during a stag vacation.

Keeping nails clean and polish unchipped when it is worn; hair trimmed, brushed and washed often are several of the details of good grooming.

Remember, just a little thought to your personal habits goes a long way toward making you thoughtful of others—and a person others like to have around.

RUDOLPH KNIFIC AGENCY

IV 1-7540 820 E. 185 St.
Complete insurance service.
Our companies are rated A-plus.
Auto and Fire Rates given over phone.

BILL'S HARDWARE CO.
For a Complete and Dependable Line of Your Hardware Needs, see
BILL and LEE ZAVASKY
6011 St. Clair Ave., EN 1-5141

HALL
available for
weddings, parties, meetings, etc.
For information call
EX 1-1143
LITHUANIAN HALL
6835 Superior Ave.

B. J. RADIO SERVICE
INDOOR — OUTDOOR
Makes of Radios
SOUND SYSTEM
Expert Repairing on All
Tubes, Radios, Rec. Players
All Work Guaranteed
1363 E. 45th ST.—HE 1-3028

FOR FINE
Photography
Weddings — Family
Groups — Portraits and
Candida at Reasonable
Prices
30 years experience
OPEN SUNDAYS
WIDGOY STUDIO
485 EAST 152nd ST., IV 1-6939

TWO FUNERAL HOMES
For
Reliable
Experienced
Sympathetic
Funeral
Services
at
**PRICES
You
SELECT**
call
A. GRDINA & SONS
FUNERAL DIRECTORS
1053 EAST 62nd ST.
HEnderson 1-2048 • KEmora 1-5990

FOR
**TELEVISION &
RADIO REPAIR**
Anthony Debeljak
IV 1-5437 4-8 p. m.

Charles & Olga Slapnik
FLORISTS
Beautiful Bouquets, Corsages,
Wreaths, Potted Plants and Flowers
for all Occasions
6026 ST. CLAIR AVENUE
EX 1-2134

**ARE YOUR SAVINGS
SAFE?**
They are not if you have them
concealed anywhere in your home.
You not only subject yourself
to loss of your savings but also
your life by taking foolish
chances. Money recorded in a
Savings Deposit Book is safe and
always available without endan-
gering life or limb.

Member Federal Deposit
Insurance Corporation
6131 ST. CLAIR
15619 WATERLOO
3496 E. 93 ST.
8Rdway 6666

**NO BETTER
TERMS
ANYWHERE**

LOANS TO
REPAIR, MAINTAIN,
MODERNIZE YOUR HOME
OR BUSINESS PROPERTY

**The
Cleveland
Trust Company**
FOUNDED 1864
MEMBER OF THE CLEVELAND TRUST COMPANY
THE BANK FOR ALL THE PEOPLE

ENAKOPRAVNOST
6231 St. Clair Avenue
HEnderson 1-5311-12

ENGLISH SECTION

FRIDAY
SEPTEMBER 7, 1951

Wedding Bells



Kestner - Zakrajsek
Tomorrow morning at 9:30 in Holy Trinity Church, Miss Rita Josephine Kestner, daughter of Mr. and Mrs. Emil Kestner, 8019 Platt Avenue, will become the bride of Mr. Thomas Anthony Zakrajsek, son of Mr. and Mrs. Anthony and Josephine Zakrajsek, 4332 West 52nd Street.

Miss Kestner chose Mae Falcone of Cleveland, as her maid of honor. Bridesmaids will be Marian Harrison of Massillon and Margot Enzman of Cleveland.

Attending the groom as best man, will be Ray Schentur of Cleveland. John Savas of Detroit and John Falcone of Cleveland, will usher.

The bride is a graduate of Notre Dame Academy and the College of Education, Department of Dental Hygiene, Ohio State University. She is a member of Pi Lambda Theta Honorary Sorority and of the Alumni Scholarship House.

The groom served four years in the marine corps, army, and air force. He is a senior in the College of Agriculture, Department of Horticulture at Ohio State University. Previously he was a member of the marine corps and attended Cornell University.

A wedding reception for friends and relatives of the young couple will be held in the evening at the Slovenian National Home, St. Clair Avenue. The couple will live in Columbus, where the bride will begin teaching this semester.

Bowlers' Dance

A bowlers' dance, sponsored by lodge Concordian SNPJ, will take place tonight, Friday, September 7th, at the Slovenian National Home, St. Clair Avenue. Music will be furnished by Johnny Vadnal and his orchestra. Everyone is cordially invited to attend.

Civil Service Exams

The first examinations for positions in the state service, under the cost-of-living salary adjustments, have been announced by Carl W. Smith, Chairman of the State Civil Service Commission.

On September 28 and 29, there will be examinations for Clerks, Clerk-Typists, and Clerk-Stenographers for all state departments, state hospitals and institutions, and county offices administering public assistance programs, excepting Cuyahoga county.

Examinations will be held in Akron, Athens, Canton, Cincinnati, Cleveland, Columbus, Dayton and Toledo.

Detailed information may be secured from the offices of all county auditors, the state employment services and the State Civil Service Commission. All applications must be filed by September 19, 1951. Cleveland examinations will be given on Friday and Saturday, September 28th and 29th, at Hotel Allerton and John Hay High School.

Don't gamble with fire—the odds are against you!

Dancing Tonight in SNH

Mr. and Mrs. Beaucaire announce the opening of their dancing school at Slovenian National Home 6417 St. Clair Avenue, the last week of September. Registrations are taken now and can be made by calling TRinity 1-3149 or EXpress 1-8638. Class and private lessons will be held for adults and children.

Home

Mr. John Pirc has returned to his home at 539 East 123rd Street, after being confined to Doctor's hospital. He remains under doctor's care.

Wedding Anniversary

Monday, September 3rd, marked the 40th wedding anniversary of Mr. and Mrs. Joseph and Mary Yeray, 14311 Thames Avenue. We join with their family and many friends, in congratulating them with best wishes for many more years of happiness together.

The well known Mr. and Mrs. Frank J. Supanick, proprietors of a beverage store at 15602 Holmes Avenue, celebrated their silver anniversary last Monday. Open house was held in the afternoon and evening at the residence, 686 East 157th Street.

Meeting Postponed

Members of the dramatic society Anton Verovsek, are requested to note that the meeting scheduled for this evening, has been postponed until next Friday, September 14th. The meeting will take place in the Slovenian Workmen's Home on Waterloo Road.

Your Social Security

How do you stand under your new social security?
A post card will bring you a statement of your old-age and survivors insurance account.

Request one of these from Federal Security Agency Room 308 Chester 12th Building 1120 Chester Ave. Cleveland 14, Ohio.

Guild Institute Classes Open September 18!

Emphasis will be on Investigative Reporting and Feature Writing in Part 2 of the Cleveland Newspaper Guild Institute which opens Tuesday, September 18, at 6:30 p. m. in the Treasury Room of the Main Public Library.

Specialized courses in these two fields have been organized on the basis of a preference poll of Part 1 registrants. However, enrollment for Part 2 is open to all working newspaper people, Guild or non-Guild, regardless of prior registration. There is no fee.

Peter Bellamy of the News and Forrest Allen of the Press are the instructors. Bellamy's class in Feature Writing will launch the fall Institute program and will continue each Tuesday night for a period of several weeks. Allen's course in Investigative Reporting will be given each Thursday night, beginning September 20, and will continue for a minimum of six weeks.

"Students" may enroll for either course or both. They will be expected to attend every class, since no continuity can be maintained with indifferent attendance.

Individual classes will last a maximum of two hours.

Births



A baby boy, their first child, was born last Sunday to Mr. and Mrs. Frank Sulen, 23681 Lakeland Blvd. Grandmother for the third time, is Mrs. Dora Sulen, 15910 Midland Avenue. Mr. and Mrs. Anton Svelc became grandparents for the second time.

Mr. and Mrs. Frank Ivancic, 996 East 74th Street, are announcing the birth of their third son, born on September 3rd. Mother is the former Virginia Welsh, daughter of Mr. and Mrs. Edward Welsh, 1285 Addison Road. Paternal grandparents are Mr. and Mrs. Frank Ivancic Sr., 1241 East 61st Street.

Announcing the birth of a baby girl, their first child, are Mr. and Mrs. Edward Havrilla, 1026 Dillewood Road. Grandparents are Mr. and Mrs. John Nemanich.

Vacationing

Joseph and Mary Adamich of 1410 East 52nd Street, send greetings from Toronto, Canada, where they are vacationing.

The American Slovene Club

On Monday, September 10, 1951, the ladies of the American Slovene Club will resume their activities for the coming year. A dinner meeting will be held at the home of Mrs. Frank J. Kramer, Falls River Road, Chagrin Falls, Ohio.

Officers for the coming year are: Miss Mary Marsich, president; Miss Emma Skoff, vice president; Mrs. Anthony Kaplan, treasurer; Mrs. John Grmsek, recording secretary; Miss Ann Millavec, corresponding secretary.

Hostesses assisting Mrs. Kramer with dinner are, Miss Mary Marsich, Mrs. R. J. Grdina, Mrs. Frank J. Vogel and Mrs. William J. Lausche.

Miss Mary Marsich and Mrs. Charles Lausche will be hostess at the Induction Center the second Tuesday in September.

—Mrs. Wm. J. Lausche, Publicity Chairman

**JOHN PETRIC
GEORGE KOVACIC
UNIJSKA BRIVNICA
(preje Lipanje)
Vedno najboljša posluga.
Se priporočava.
761 EAST 185th STREET**

Prijatelj's Pharmacy
PRESCRIPTION SPECIALISTS
Zastojni pripeljemo na dom
St. Clair Ave., vogal E. 68 St.
ENdicott 1-4212

Tomazic Tourist Home
13681 Euclid Ave., GL 1-9577
E. Cleveland, O.
Turisti, ki se vozite skozi Cleveland, dobite lepe, čiste sobe. Kopalnice, prhe in druge udobnosti. Prostor za parkiranje avtomobilov. Se priporočamo.

PETER ROSTAN
PAINTER - DECORATOR
Barvam hiše po zmerni ceni.
Delo jamčeno. — Unijsko delo.
449 E. 158 St., KE 1-0820

STEEL IMPROVEMENT HOLDS FAMILY DAY SATURDAY, SEPTEMBER 15th

A hearty welcome is extended to all neighbors to visit Steel Improvement & Forge Company at 970 East 64th Street on Saturday, September 15th from 9:30 p. m. to 4:30 p. m. This will be Family Day, when you can go thru the plant and see how forgings are made, and how they are used for defense.

Food and refreshments will be served. Invitations are extended to everyone who is an American Citizen, and who is over 12 years old.

This will be a very interesting and instructive trip. Steel Improvement has one of the most modern forging plants in America. Here you will see the big forging hammers shaping steel

into parts that keep America strong. You'll see heat treating, metallurgy, machining, die making and all the other processes used in modern forging.

Interesting exhibits will be a complete jet engine for military airplanes, landing gear struts for the F-86 Saber Jet Fighter plane, as well as rock drills, earth diggers and many other forgings that are used for defense and peace.

This is a neighborhood party where you can meet your friends, and visit a company that is important to the community. Trip thru the plant takes about an hour. Come anytime Saturday, September 15th, between 9:30 a. m. and 4:30 p. m.

Graduation and Wedding

Ensign Louis Janezic, son of Mr. and Mrs. John Dodic, 977 East 239th Street, Euclid, Ohio, will graduate today from Supply Corps Officers School in Bayonne, New Jersey. Ensign Janezic, in the service for the second time, is a graduate of Shore High, and Ohio State University.

Tomorrow, September 8th at 7:00 p. m., he will marry Marcia Richten in the Mentor Plains Methodist Church in Mentor. She is the daughter of Mr. Norman Richten of Mentor. Following the ceremony, a reception will be held in the Willoughby Community Hall, Lost Nation Road and Lakeshore Blvd. The young couple will leave for San Diego, California where Ensign Janezic will be stationed.

Betsy Ross Lodge Chicken Supper

The Betsy Ross Lodge No. 186 of the American Fraternal Union will hold a chicken supper social on Sunday, Sept. 23, 1951, in celebration of its 25th anniversary. The place is at the Slovenian Workmen's Home on Waterloo Rd., and the chicken supper will be served at 6:30 p. m. followed by dancing to Richard Vadnal's orchestra.

Reservations for the chicken supper social are being made in advance, and anyone interested in attending should contact the lodge secretary, Catherine Krall, at IV 1-4465 or 1270 E. 173rd Street. The deadline for making reservations is Thursday, September 13.

New Assistant Director

Ernest Smith, formerly of St. Louis will take over duties of assistant to the director of Cleveland's Family Services Association Sept. 4th, the agency announced.

Native Missourian, Smith graduated from the University of Missouri and received his master's degree from the Washington University School of Social Work in St. Louis.

Before coming to Cleveland he was employed by the Family Service Society of St. Louis. He also served on the board of one of the area community councils there and was a member of two committees of the St. Louis chapter of the American Association of Social Workers.

In his new position Smith will succeed Miss Katherine Clark who resigned on August 10 after 21 years in Cleveland welfare work to become executive of a new family agency in Portland, Oregon.

After serving the family all winter long, hot water bottles, ice packs, and like, need a cool vacation. Sprinkle them inside and out with talcum powder or corn starch and store them wrapped or boxed in a cool place.

NOTICE

You can pay Gas, Water, Electric and Telephone bills every day at the office of:
Mihaljevich Bros. Company
6424 ST. CLAIR AVENUE
With our Special Money Order you can pay all other bills, such as doctors, hospitals, rents, stores, etc.
Office hours: 9 a. m. to 6 p. m.

BEROS STUDIO

6116 ST. CLAIR AVENUE TEL: EN 1-0670
For the Best in Photography—Weddings in Studio; Candida; in Church and Home; Satisfaction Guaranteed.

Fisher Body Local 45 U.A.W.A., C.I.O.

CORDIALLY INVITES ITS MEMBERS AND THE GENERAL PUBLIC TO ITS

PICNIC

SUNDAY, SEPTEMBER 9th
at Geauga Lake Park

There will be a Beauty Contest, prize for winner in Waltz Contest, Tug-of-War, Sack Race, Wheelbarrow Race, 50-Yard Dash, Egg Balancing Race, Softball Throw and prizes for the oldest member and the largest family present.

13 Gorgeous Prizes Will Be Given Away!

Belair Power-Glide Chevrolet, 20-in Television Set, Maytag Automatic Washer, Two J. C. Higgins Bicycles, Mixmaster, Philco Portable Radio, Universal Automatic Coffemaker, Set of Table Lamps, Remington Electric Razor, C.E. Toaster, Fishing Rod and Reel and C.E. Electric Steam Iron.

Concordians' BOWLERS' DANCE

FRIDAY, SEPTEMBER 7th
Slovene Nat'l Home, 6417 St. Clair Ave.

Music by
JOHNNY VADNAL'S ORCHESTRA
8 p. m. till ??? Admission 75c